

## **Acta sanctorum**

quotquot toto orbe coluntur, vel a catholicis scriptoribus celebrantur, quae  
ex Latinis et Græcis, aliarumque gentium antiquis monumentis

Quo dies nonus et decimus continentur

**Bolland, Johannes**

**Parisiis et Romæ, 1925**

I. SS. Tiberii Et Sociorum Passio Prior

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-72556](#)

*Alterius Tiberii cultus in Germania.* *dam ordinis Praemonstratensis in dioecesi Constantiensi (1) ab anno 1626 servatur caput S. Tiberii, christiane plebis concursu et miraculorum fama celebre. Qui huiuscem martyris laudes vel historiam conscripserunt (2) eius gesta ex antiqua nostra Passione enarranda esse minime dubium habuerunt, eique festus dies 10 novembris constitutus est. Temere et inconsulte, cum caput S. Tiberii Marchtallensibus dono datum a Iohanne*

*Antonio Tritt, episcopo Tiberiadis et Constantiensi suffraganeo, non quidem Cesseroni sed Roma allatum sit (3). Tiberium quendam in Romanis coemeteriis olim sepultum fuisse non negaverim; de martyre Tiberio Romano quis unquam audivit? Sed de reliquis Marchtallensibus indagare huius loci non esl, cum utriusque Tiberio solum nomen commune sit.*

AUCTORE  
H. D.

(1) *Gallia Christiana*, t. V, p. 1106.—(2) *SAB. SAILER, Leben und Marter-Geschichte des grossen und wunder-würckenden heil. Martyrs Tiberii*. Augspurg, 1746. Alias huius operis editiones, eiusdem auctoris laudationes S. Tiberii enumerat L. GOOVAERTS, *Écrivains, artistes et savants de*

*l'Ordre de Prémontré*, t. II, pp. 124, 128; G. KNAUFF, *Der heilige Martyrer Tiberius und sein durch Wunder berühmtes Haupt zu Obermarchthal*, Riedlingen, 1896. Cf. *Anal. Boll.*, t. XV, p. 433. — (3) KNAUFF, t. c., p. 10.

### I. SS. TIBERII ET SOCIORUM PASSIO PRIOR

B

*E codice bibliothecae Regiae Bruxellensis 8936-38 (= B). Cf. Comm. praev. num. 3.*

E

**Passio sanctorum martyrum Thiberii Modesti et Florentiae sub imperatoribus Valeriano et Diocletiano.**

*Tiberius puer,* 1. In tempore illo cum Valerianus praeses (1) persecutionem exerceret christianorum, pernuit ad eum quia<sup>1</sup> beatus Thiberius filius Heleas (2) Iesum Christum coleret, et Deum qui in caelis est, adoraret. Tunc praeses vocavit patrem eius et dixit ei: « Quid est quod audio de filio tuo? Deum quem christiani colunt adorat; sed si vis eum sanum habere atque incoluem, ab hac stultitia revoca eum. » Tunc Heleas, his auditis, filium suum vocavit ad se et dixit ei: « Fili, audi patris tui utile et salutare consilium ut ab hac insipientia recedas, ne forte irati principes fureorum suum exerceant in te. »

*Heleas filius,* 2. Tunc puer respondens, dixit patri suo: « Utinam tu Christo velis consentire, et qualis esset filius Dei, et velis ipsum agnoscere. Ipse enim est Agnus Dei qui tollit peccata mundi. » Heleas dixit: « Ego scio Christum quem tu ois, hominibus in Iudea crucifixum esse, et apud Pilatum flagellis caesum traditum ad crucifigendum, quem tu confiteris filium. » Sanctus Thiberius dixit: « Illius traditio et crucifixio peccatorum redemptio est, ideoque nullus hominum me ab ipso separare potest. » Multa autem daemonia beato Thibero confitebantur, multos caecos illuminabat, infirmos reddebat sanitati.

*ad Valerianum adducitur;* 3. Haec audiens Valerianus Caesar, apprehendens patrem dixit ei: « Audio quod filius tuus Christum illum crucifixum, qui in Iudea passus est, adorat, et deos meos contemnit. » Et iussit eum adduci ad se. Cumque adductus esset puer, sedens Caesar pro tribunal, interrogavit eum dicens: « Quare non sacrificas diis?

An nescis quia principes iusserunt ut si quis inventus fuerit illum Christum colens diversis poenis interficiatur? » Beatus Thiberius repletus Spiritu Sancto, non trepidans neque timens, signaculo facto filii Dei, aperuit os suum et dixit: « Ego scutilibus et lapidibus numquam consentio; habeo enim Deum cui servit anima mea. »

4. Tunc videns Heleas, exclamavit voce magna, ut cognovit alios amicos dicens: « Plangite mecum, quia video, amici<sup>1</sup>, filium meum perire. » Sanctus Thiberius dixit: « Ego non pereo, si possim in congregationem introire iustorum. » Valerianus dixit: « Quia de tam nobili generes, amicitiae patres tui me retinent. » Tunc iussit iratus fustibus mactari puerum praeses. Et dixit ei: « Age, miser, ergo et sacrificia diis. » Beatus Thiberius dixit: « Semel tibi dixi, Caesar, Christum adoro filium Dei. » Iratus Valerianus iussit ministris puerum in domo caedi; F qui postquam manum in puerum miserunt, statim brachia eorum arida facta sunt. Et exclamavit Caesar dicens: « Manum perdidi, torquor dolore. »

5. Tunc vocatus est Heleas pater eius et dixit ei Valerianus Caesar: « Tu filium non habes, sed video istum magum esse. » Sanctus Thiberius dixit: « Magica mea Christus est, qui me docuit omnia mandata sua, cuius opere repletus sum, qui mortuos suscitavit, et pedibus suis per mare ambulavit, qui imperavit mari et cessavit a furore suo, cuius ego servus sum. Si possint, dii tui faciant manum tuam sanam. » Valerianus dixit: « Tu fac. » Sanctus Thiberius dixit: « In nomine domini mei Christi, facio propter eos qui astant, ut videant et credant in dominum Iesum Christum. » Et statim manum eius sanam reddidit.

verberatur;

praesidis manum aridam curat;

1. — <sup>1</sup> qui B.

4. — <sup>1</sup> amicum B.

(1) In sequentibus Valerianus plerumque Caesar nuncupatur. In Passione S. Viti (Comm. praev. num. 3) praeses est. — (2) In Passione S. Viti pater Hylas vocatur.

6.

**PASSIO I** 6. Tunc praefectus signavit patri suo dicens : « Vade, et corripe filium tuum, ut acquiescat et sacrificet diis, et non peccet. » Tunc pater eius introduxit filium suum intra domum suam, et multis deliciis <et<sup>1</sup>> mollibus verbis <sudabat ei<sup>2</sup>>, et insuper etiam in cymbalis et organis quatenus placeret ei, ordinavitque anticillas suas ante eum saltare. Ille autem oculos

Psalm. 50,  
19.  
*varii  
modis  
tentatur.*

6. Tunc praefectus signavit patri suo dicens : « Cor contritum et humiliatum Deus non spernit. » Et iussit cubiculum onerari divitiis et lapidibus pretiosis.

*Angelorum  
splendor.*

7. Et cum ingressus fuisse in cubiculum, pater eius clausit cubiculum. Ille autem genua flectens deprecabatur Dominum dicens : « Dominus Abraham, Deus Isaac, Deus Jacob, miserere mei et confirma me in virtute<sup>1</sup> tua ut non praevaleat draco iste iniquitatibus faciens servos tuos, ne dicant gentes : Ubi est Deus eorum? »

Psalm.  
113, 2.  
*B  
Heleas,  
caecus  
factus,*

Fulgebat autem cubiculum quasi duodecim lampades ardentes, et factus est ibi velut<sup>2</sup> odor aromatis pretiosi. Tum pater et familia dicebant : « Numquam talem odorem hic sensimus. » Heleas dixit : « Dii venerunt in domum meam ad filium meum. » Et elevans se per ostium, respiciebat ; miro autem <splendore<sup>3</sup>> fulgebat<sup>4</sup> cubiculum. Et apertis oculis vidit septem angelos stantes, alas habentes sicut aquila, dicentes ter : Agios.

8. Et statim obcaecatus est pater eius Heleas. Tunc beatus Thiberius pro patre orabat dicens : « Deus Heli et spiritus filii Dei, ne me separas a patre meo, sed iube eum congregari in aula sancta tua. » Ille autem prae dolore clamabat tunc : « Heu me, quia perdi lumen oculorum meorum. » Ad hanc vocem plangentium erat clamor magnus ancillarum et servorum. Et ita commota est civitas, ut praefectus Valerianus ad clamorem populi domum eius intraret. Et videns hominem caecum, interrogabat dicens : « Hoc quando tibi contingit? » Heleas respondit : « In cubiculo filium meum miratus sum in quo vidi deos ignes quorum oculi sicut stellae quorum aspectus respicere non potui. »

9. Valerianus dixit : « Dii venerunt. » Tunc apprehensus Heleas a servis suis, adductus est ad templum Iovis, et promittens victimas, dicebat ad deum Iovem : « Si me sanum feceris, offeram tibi taureau cornibus aureis et virgines sacras. » Iupiter autem obdormiens, nullum auxilium illi praestabat. Ille autem prae dolore clamabat. Beatus infans genua flectens semper Dominum deprecabatur dicens : « Domine, qui Thobiam illuminasti, tu facias misericordiam cum patre meo si consenserit tibi. » Adductus est autem pater eius, et cadens ad genua filii sui, dicebat : « Fili, fac me salvum. »

10. Sanctus Thiberius dixit : « Vis salvus esse, pater? » Heleas<sup>1</sup> dixit : « Volo, fili. » Beatus Thiberius dixit : « Abnega Iovem, Herculem, Minervam et Apollinem. » <Heleas dixit<sup>2</sup> :> « Quomo-

do abrenuntio? » Beatus Thiberius dixit : « Scio D quod obduratum est cor tuum; sed propter istum populum stantem faciam tibi misericordiam. » Et eo ponente super oculos eius manum suam, statim ceciderunt cicatrices oculorum eius et salvus factus est. Et respiciens vidit et exclamavit voce magna dicens : « Gratias ago diis meis qui me salvum fecerunt et non Deo tuo. »

11. Ille autem quaerebat quibus filium suum poenis interficeret. Angelus autem Domini apparuit Modesto dicens : « Tolle puerum, et descendere ad mare, et invenies naviculam; transferre ad aliam regionem quam dixerim. » Sanctus Modestus dixit : « Domine, viam nescio. » Angelus autem Domini dixit ei : « Ego vos deducam eras. » Beatus Thiberius <erat<sup>1</sup>> annorum quatuordecim. Oriens autem angelus Domini deducebat eos, et cum pervenissent ad mare, invenierunt naviculam quam eis Christus praeparaverat.

12. Et conversus ad infantem dixit ei : « In quam regionem festinatis? » Sanctus Thiberius dixit : « Ubi nos Dominus deduxerit. » Et dixit ei : « Et naubum tuum ubi habes? » Sanctus Thiberius dixit : « Deus cuius nos servi sumus dabit mercedem si deduxeris nos. » Et ascenderunt in naviculam, et visi sunt in loco qui dicitur Florentiacus. Et subito angelus Domini apparuit qui eos asportaverat, sicut Abacuc de Iudea in Babilonium ad Danielem missus, ut prandium ferret, et statim evanuit ab oculis eorum.

13. Et venerunt iuxta fluvium qui dicitur Araur, et sub arbore quae dicitur cedrus requieverunt multasque virtutes operabantur Deus per servum Thiberium. Aquila victum caelestem die ac nocte ministrabat. Tunc daemonia clamabant : « Quid nobis est tibi, Thiberi? Venisti ante tempus torque nos? » Populus autem universus clamabat ad illum ; multi etiam ad baptismum convertebantur. Ille autem docebat eos praeepta Christi, dicens : « Credite, propter quod locuti sunt. Ego autem humiliatus sum nimis; » et in alio psalmo dicens : « Sicut cervus desiderat ad fontes aquarum, ita desiderat<sup>1</sup> ab aquila pascir; »

Matth. 8,  
29.

Psalm.  
115, 1;  
41, 1.

a Diocle-  
tiano  
accitus

14. Filius autem Diocletiani imperatoris vexabatur spiritu immundo, et clamabat dicens : « Si non venerit Thiberius hoc anno, non exam(1). » Diocletianus imperator dixit : « Ubi possimus hominem illum invenire? » Daemon dixit : « Est in territorio Agathensi. » Tunc Diocletianus milites armatos misit, ut cum festinatione adducerent athletam Christi. Et cum venissent milites invenierunt illum iuxta fluvium orantem.

15. Tunc milites dixerunt : « Numquid tu es Thiberius? » Beatus puer dixit : « Vos dixistis quia ego sum. » <Milites dixerunt<sup>1</sup>:> « Imperatori necessarius es. » Sanctus Thiberius : « Et ego minimus omnium necessarius ipsi sum? »

profici-  
ctetur.

6. —<sup>1</sup> om. B. —<sup>2</sup> om. B., supplevi ex Passione S. Vill.

7. —<sup>1</sup> in marg. corr. B. —<sup>2</sup> voluit B. —<sup>3</sup> om. B. —<sup>4</sup> miro fulgebat autem B.

10. —<sup>1</sup> Eleas B. —<sup>2</sup> (H. d.) om. B.

11. —<sup>1</sup> om. B.

13. —<sup>1</sup> et deder B. —<sup>2</sup> om. B.

15. —<sup>1</sup> om. B.

(1) Eadem in Passione S. Tryphonis aliquis occurrit, dictum est supra, p. 319, num. 5.  
Filium

A Filium autem eius aiunt a daemonio vexari. Sanctus Thiberius dixit: « Eamus pariter. » Et cum pervenissent in urbem Romam, nunciatum est Diocletiano imperatori. Ille autem iussit eum introduci ad se, sedens pro tribunali. Et erat vultus sancti Thiberii sicut ignis et speciosus nimis, oculi eius praecleari; gratia autem Christi repletus erat. Diocletianus imperator dixit: « Tu es Thiberius? » Ille autem tacuit.

*Modestus interrogatur.*

*Matth. 10, 16.*

*Daemonem a filio imperatoris expellit*

*Tiberius:*

*qui in carcere mittitur,*

*Psalm. 69, 2.*

*in cibinum ardente*

*Gen. 49, 27.*

nistri sicut praeceperat eis imperator et deposuerunt<sup>3</sup> in eo sanctum Thiberium athletam.

**21.** Diocletianus imperator dixit: « Ecce modo videbo si Deus tuus possit liberare te de manibus meis. » Ille autem, signaculo facto, iactus est in medium cibani. Hymnum dicebat: « Qui liberasti filios Israel de terra Aegypti de manu servitutis per manum Moysi et Aaron servorum tuorum, fac nobis misericordiam tuam propernomen tuum. » Tunc exclamans beatus Thiberius dixit: « Quid est, Diocletiane, ubi sunt miniae tuae? Gratias ago quod fecisti nobis lavacrum. »

**22.** Universus populus clamabat: « Nos tanta illaesus exil;

mirabilia nunquam vidimus. Vere magnus est Deus huius pueri. » Et exivit de cibano sanctus Thiberius, nullam maculam habens in corpore suo. Fulgebat autem caro eius tamquam nix. Beatus autem Thiberius dixit: « Ecce, imperator, iam erubescis, cum diabolo patre tuo. » Imperator, repletus ira magna, iussit leonem adduci cuius rugitus nullus hominum tolerare potest. E

Imperator dixit: « Praevalebunt magiae tuae

contra hunc leonem? » Sanctus Thiberius dixit:

« Inspiri, Christus mecum est, cum angelis suis ipse me liberabit de manibus tuis. »

**23.** Et ibi dimissus est leo. Sanctus Thiberius cruce facta, furorem leonis exsuperavit, et currrens ante pedes eius, leo se iunxit, et exiliens lingua sua sudorem eius tergebat. Sanctus Thiberius dixit: « Ecce, imperator, animalia ipsa honorem reddunt Domino, et tu non cognoscis creatorem tuum. Nam si velis credere Christo, salvus eris. » Imperator dixit: « Tu illum credas, et omne genus tuum. » Sanctus Thiberius subridens dixit: « Bene dixisti<sup>1</sup>, imperator; omne genus meum perpetuam coronam desiderat in paradiso. » Diocletianus imperator dixit: « Thiberi, multae gentes videntes artes tuas crediderunt ut igni et feris imperent. »

**24.** Sanctus Thiberius respondit: « Ista ferae honorem reddunt Domino, non mihi, quia agnoscent eum. » Tunc iussit ministris ut eis praepararent cathastam, et ibi tenti sunt servi Dei, F sanctus Thiberius una cum sancto Modesto et <pappate<sup>1</sup>> suo et Florentia, quae in Deum credidit. Sanctus Thiberius dixit Diocletianum: « Recede a muliere, aut quae est virtus tua torque mulierem? » Torquebantur autem in cathasta.

**25.** Tunc sanctus Thiberius dixit: « Impie Diocletiane, imperator carnifex, quae tibi causa cum muliere? » Torquebantur autem ita ut omnia ossa corporum dissiparentur. Et exclamavit sanctus Thiberius ad Dominum, dicens: « Domine, libera nos. » Et statim factus est terrae motus magnus et coruscatio, et eccliderunt omnia tempa idolorum, et mortua est tertia pars populi. Et statim imperator fugit et percutiens manu sua frontem dixit: « Vae mihi, qui a tali pueri superatus sum. »

**26.** Descendit autem angelus Domini et eri-

### PASSIO I

*procitur;*

*leonem domat;*

*Deum invocat;*

*ab angelo*

<sup>1</sup> ita Passio S. Viti, desuerunt et B.

<sup>2</sup> —<sup>1</sup> bene dicte iste B.

<sup>3</sup> —<sup>1</sup> om. B., supplevi ex Passione S. Viti.

-puit

**PASSIO I** puit eos de cathasta, et subito apparuerunt iuxta fluvium qui dicitur Araur (1) in vico qui vocatur Caesis Sylvia Ligone (2) et requieverunt sub arbore et invocaverunt Dominum. Tunc beatus Thiberius dixit: « Domine Iesu Christe, fili Dei vivi, perfice desiderium cordis eorum qui in tue nomine sancto volunt gloriari de passione martyrii mei; custodi nos ab omnibus periculis huius saeculi. » Et cum compleverit sanctus Thiberius orationem suam, facta est vox de caelo dicens ad eum: « Thiberi, exauditae sunt orationes tue. »

27. — <sup>1</sup> petieris B. — <sup>2</sup> nos B.

(1) Lege Araurim, nunc l'Hérault. — (2) Quis sit locus ille (si tamen lectio vera est) nulla ra-

27. Et post haec dixit sanctus Thiberius circumstantibus sibi: « Si sepelieritis corpora nostra, quicquid petieritis <sup>1</sup> a Domino dabit vobis et liberabit vos <sup>2</sup> a nequitia diaboli. » Postea vero collegerunt corpora sanctorum et cum aromatis bus considerunt illos in loco qui dicitur Caesis Sylvia Ligone. Passus est autem sanctus Thiberius una cum sancto Modesto et Florentia, die quarto idibus novembribus, regnante domino Iesu Christo anno ducentesimo quinquagesimo quarto, cui est honor et gloria, virtus et potestas, per infinita saecula saeculorum. Amen.

*Reliquiae colliguntur.*

tione assequi potuimus.

## B II. SS. TIBERII ET SOCIORUM PASSIO ALTERA E

*E codicibus Veneto Sancti Marci IX. 20 (= 1) et Eboracensi XVI. G. 23 (= 2). Cf. Comm. praev. num. 4.*

### De sancto Tyberio martyre.

*Nituntur  
pater  
Tiberti*

1. Tyberius, Heleas <sup>1</sup> viri nobilissimi sed pagani filius, anno octavo <sup>2</sup> Valeriani (1) passus est. Valerianus enim mox in <sup>3</sup> imperium sublimatus, christianos undecimque <sup>4</sup> ad ydolatriam trahens, noientes interfici iussit. Quod ut audivit Tyberius, non solum tam execrabile scelus perhorruit <sup>5</sup>, sed et totis <sup>6</sup> visceribus resistere cepit. Iratus princeps nefarius <sup>7</sup>, arcessito <sup>8</sup> patre, ei suadere cepit ut filium, reliquo christiane religionis cultu, traheret quamtocius <sup>9</sup> ad culturam deorum. Cui Heleas <sup>10</sup>, utpote paganus libenter annuens, ipsum a Christi cultura blandimentis et terroribus <sup>11</sup> nitus <sup>12</sup> est revocare. Sed cum nec sic <sup>13</sup> averti <sup>14</sup> posset, pater eius cepit estuare <sup>15</sup> animo et in eum insanire tyrannique animum contra filium concitare. Cumque beato Tyberio C pater eius diceret, cur Christum flagellatum et passum sequi vellet, respondit Tyberius quia eius flagellatio et passio fuit peccatorum remissio, ideoque ab ipso non <sup>16</sup> posset ulla tenus separari<sup>17</sup>; cuius veram professionem nonnullorum cecorum illuminatio infirmorumque sanatio affirmabat.

*et Valeria-  
nus illum  
a Christo  
avertere.*

2. Quo auditio Valerianus, patre accersito <sup>1</sup>, de-nu Tyberius iussit suis conspectibus sisti. Quo oblate, sedens pro tribunali, Cesar sciscitari <sup>2</sup> ce-pit quare <sup>3</sup> diis ceremonias reddere <sup>4</sup> contempne-ret et contra iussa principum agere presumeret. An ignoraret Christi cultores diversi penis iusu <sup>5</sup> principum <sup>6</sup> puniendos? Cui Tyberius signa-culo crucis armatus respondit: « Christi me militem noli dubitare, Cesar, ipsumque corde

4. — <sup>1</sup> Heloe 2. — <sup>2</sup> ita 2; octavianus 1. — <sup>3</sup> om. 1. — <sup>4</sup> unumcumque 1. — <sup>5</sup> peroruit 1. — <sup>6</sup> totus 1. — <sup>7</sup> nepharius 1, 2. — <sup>8</sup> acresito 1; accessito 2. — <sup>9</sup> quam // 1. — <sup>10</sup> Eleas 1. — <sup>11</sup> terribus 1; erro-ribus 2. — <sup>12</sup> iussus 1. — <sup>13</sup> om. 1. — <sup>14</sup> adverti 1. — <sup>15</sup> estuare 1. — <sup>16</sup> om. 2. — <sup>17</sup> revocare 2. — <sup>18</sup> — <sup>1</sup> acresito 1; acc. patre 2. — <sup>2</sup> sciscitari 1. — <sup>3</sup> quia 1. — <sup>4</sup> redere 1. — <sup>5</sup> iussi 2. — <sup>6</sup> om.

(1) Valerianus imperatorem (253-259) octavum annum non attigisse vix est cur moneamus. E

credere et ore confiteri semper me noveris et illi soli servire, et ipsum adorare <sup>7</sup>, sculptilbus vero et lapidibus numquam fidem adhibere <sup>8</sup>. » Quod audiens pater eius infremuit sibi condole circumstantes amissione periture unice solibus flebilibus adhortatus <sup>9</sup> est verbis. Cui se inquit <sup>10</sup> perire non posse, si facultas ei daretur permanendi in sanctorum congregazione. Hiis auditis, Valerianus iussit eum fustigari ut ad-quiescens ydolis immolare <sup>11</sup>. Cui cum puer Tyberius subiungenter semel se dixisse Christum adorare Dei filium <sup>12</sup>, iterum eum precepit in catho-mo <sup>13</sup> cedi.

3. Dum autem hec <sup>1</sup> agerentur et cedentium brachia divina ulcione arserent <sup>2</sup> et ipse tyran-nus <sup>3</sup> clamans manus pre <sup>4</sup> dolore <sup>5</sup> torqueretur, cepit evocare <sup>6</sup> patri magum <sup>7</sup> filium dicere. Ad quem cum Tyberius diceret se magum <sup>7</sup> non esse, nec hoc magicam <sup>8</sup> artem fore, sed Christi iustum esse iudicium, cuius ulcione manum amississ se nosse <sup>9</sup> deberet, ad experiendam virtutem eius: « unde si possibile <sup>10</sup> est diis deabus tuis restituendi manum tuam sanam, necessario roga eos <sup>11</sup>. » — « Tu, » inquit <sup>12</sup> Valerianus, « michi esto propicius et ostende nunc virtutem Christi tui. » Tyberius dixit: « Licet non merearis quod exigis <sup>13</sup>, fiat tamen ut astantes virtutem eius discant et sic a suo errore recedant et in Deum verum dominum Iesum Christum credant. » Ad hanc vocem continuo manus eius sa-nata est. Valerianus autem illum quasi emendandum tradidit patri suo et ultiro immolare <sup>14</sup> ydolis suadendum.

2. — <sup>7</sup> adoro 2. — <sup>8</sup> adhybere 1. — <sup>9</sup> adoratus 2. — <sup>10</sup> inquit 1. — <sup>11</sup> adquescens ydolis immolare 1. — <sup>12</sup> filium 1 *plerumque*; filium Dei 2. — <sup>13</sup> chacomo 1. — <sup>14</sup> proch 2. — <sup>2</sup> accrescent 1. — <sup>3</sup> tyramnus 1. — <sup>4</sup> proch 2. — <sup>5</sup> dolor 1. — <sup>6</sup> evocare 1. — <sup>7</sup> magnum 1. — <sup>8</sup> magicum 1. — <sup>9</sup> nosce 1. — <sup>10</sup> possi-ble 1. — <sup>11</sup> reos ante corr. 2. — <sup>12</sup> inquit 1. — <sup>13</sup> petis 2. — <sup>14</sup> ymolare 1.

Valeriano praeside sequioris aevi hagiographi im-peratorem fecerunt. Supra, p. 405, annot. 1.

*Tiberius  
manum  
Valeriani  
curat;*